

**Zeitschrift:** Le messenger suisse de Paris : organe d'information de la Colonie suisse  
**Herausgeber:** Le messenger suisse de Paris  
**Band:** 4 (1958)  
**Heft:** 9  
  
**Rubrik:** Vie de la colonie

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# VIE DE LA COLONIE

## Cercle commercial

### COURS DU SOIR

Les cours du soir recommenceront le 1<sup>er</sup> octobre. Ils auront lieu une fois par semaine, durant deux heures consécutives, comme les années précédentes.

#### COURS PREVUS :

*Lundi* : anglais, 1<sup>re</sup> ; français, 1<sup>re</sup>.

*Mardi* : allemand, 2<sup>e</sup> ; sténographie (cours de débutants, éventuellement cours de vitesse), système Stolze-Schrey.

*Mercredi* : anglais, 2<sup>e</sup> ; français, 3<sup>e</sup>.

*Jeudi* : allemand, 1<sup>re</sup> ; français, 2<sup>e</sup> ; espagnol, 1<sup>re</sup>.

*Vendredi* : allemand, 3<sup>e</sup> ; italien, 1<sup>re</sup> ; français, 3<sup>e</sup>.

DEGRÉ D'ENSEIGNEMENT. — 1<sup>er</sup> degré : pour débutant ; 2<sup>e</sup> degré : moyen ; 3<sup>e</sup> degré : supérieur.

PRIX DES COURS. — 2.000 francs, payables à l'inscription, pour un cours complet de quatre mois, donnant droit à deux heures de leçon consécutives par semaine.

CONDITIONS D'ADMISSION. — Nos cours sont exclusivement réservés aux membres de notre Association. Les adhésions sont reçues au moment de l'inscription au cours. La cotisation annuelle est actuellement de 800 francs minimum, plus un droit d'inscription de 100 francs.

DATES D'INSCRIPTION. — Les inscriptions seront reçues au Secrétariat II, 10, rue des Messageries, Paris, 10<sup>e</sup>, aux heures d'ouverture habituelle (9 à 12 heures et 14 à 18 heures, sauf le samedi après-midi) et aux jours et heures suivantes :

Mardi 23 septembre : de 20 h. 30 à 21 h. 30.

Samedi 27 septembre : de 15 à 17 heures.

Nous invitons nos compatriotes et les personnes qui s'intéressent à ces cours à se faire inscrire sans tarder, afin que nous puissions prendre les dispositions nécessaires pour la formation de nouvelles classes.

EXAMENS DE FIN D'ÉTUDES. — En fin d'études, les étudiants auront l'occasion de passer un « Examen de fin de cours ». Les épreuves seront sanctionnées par un certificat qui sera délivré aux étudiants ayant satisfait aux exigences de l'examen.

HORLOGERIE DE GENÈVE  
**F. LUTHI**, horloger diplômé  
26, av. Marceau, Paris, 8<sup>e</sup>  
Montres de Haute Précision  
Ely. 57-76  
Réparations  
soignées  
Représentant de la  
Maison GUBELIN  
  
**UNIVERSAL**  
GENÈVE

### Café LE FRANÇAIS

Chez CHIESA

3, avenue de l'Opéra

Spécialiste  
de la

**BONNE FONDUE SUISSE**

et des

**CROÛTES AU FROMAGE**

Fermé le dimanche

OPEra 88-20

### LE CARNOTZET

— BAR —

Déjeuners-Dîners-Soupers

Spécialités Suisses

Fondue Neuchâteloise

Fondue Bourguignonne

Fermé le dimanche

2, rue de Vienne

Tél. Lab. 23-62

PARIS - 8<sup>e</sup>

ENTREPRISE de PEINTURE

### Hector CELIO

200, boulevard Voltaire  
PARIS - XI<sup>e</sup>

Tél. : ROQuette 62-20

Devis gratuits

Travail soigné

### EGLISE EVANGÉLIQUE

Suisse-Alsace à Paris

(Schweiz-Kirchenbund)

Cultes en langue allemande

les dimanches, 15 h. 15

56, av. de la Gde-Armée

PARIS 17<sup>e</sup>

### « MOTUL »

Huiles

et Graisses

Automobiles

et Industrielles

47, rue de Paris

BOBIGNY (Seine)

Tél. VILlette 97-88

### A VENDRE

8<sup>e</sup> arr. Belle boutique,  
rue passagère,  
tout commerce

ou bonneterie-mercerie

Petit loyer. Ecrire :

Marguerat,

à Brières-les-Scelles

(Seine-et-Oise)



**DOUILLARD et FILS**  
FLEURISTES

38, av. de la République  
Tél. RO. 90-83 Paris-11<sup>e</sup>

Livrent dans le monde  
entier par INTERFLORA